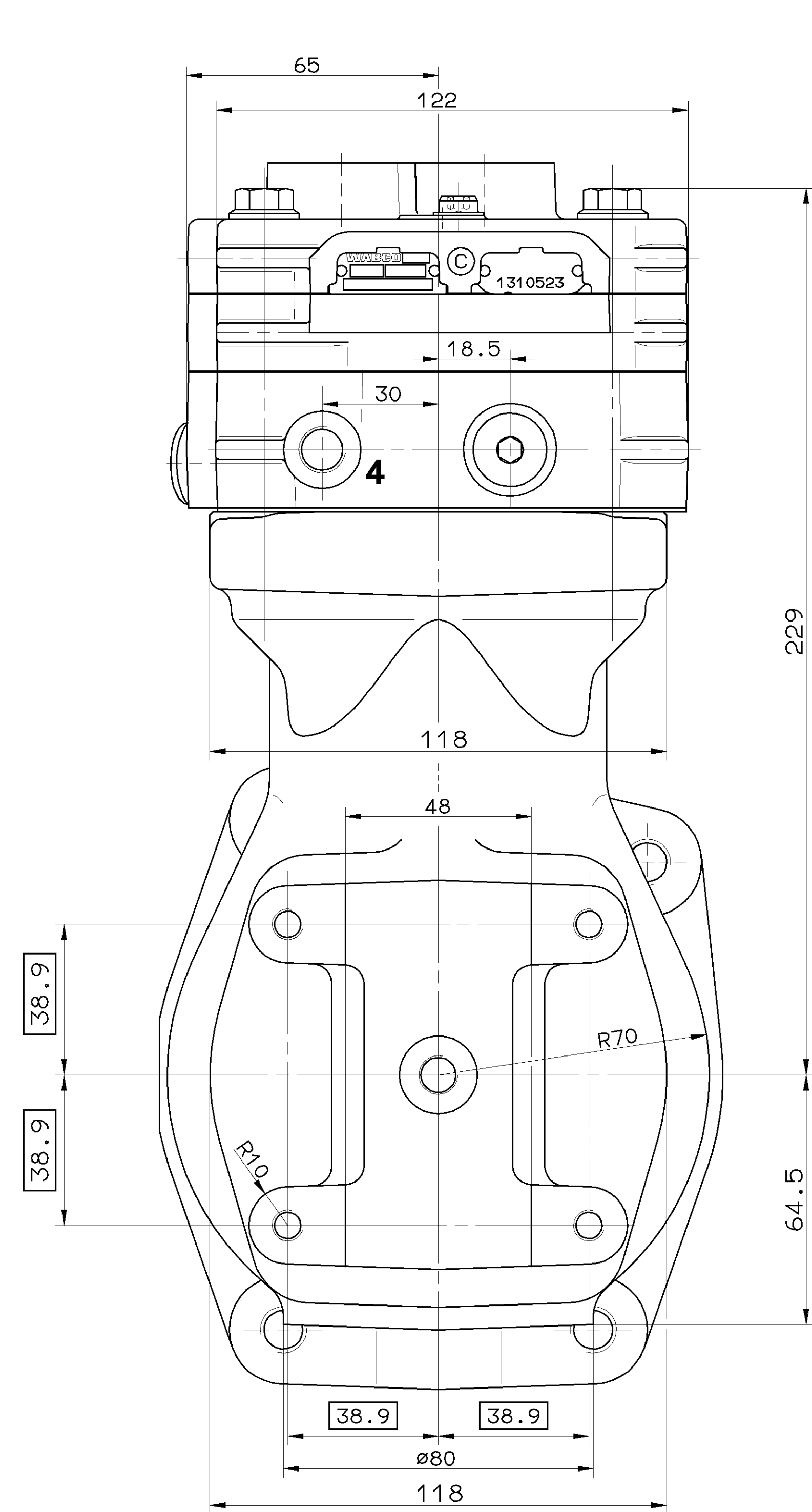
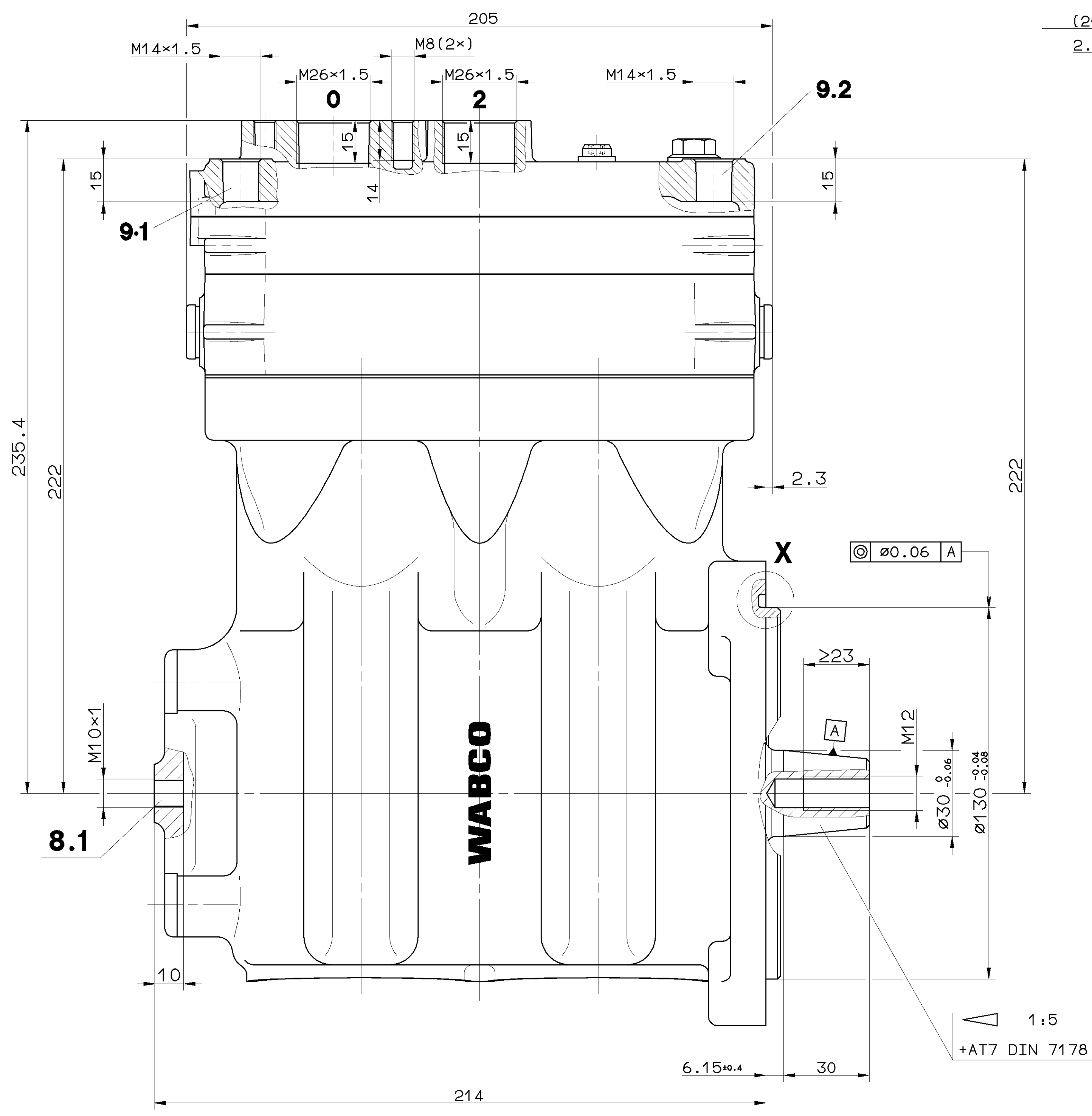
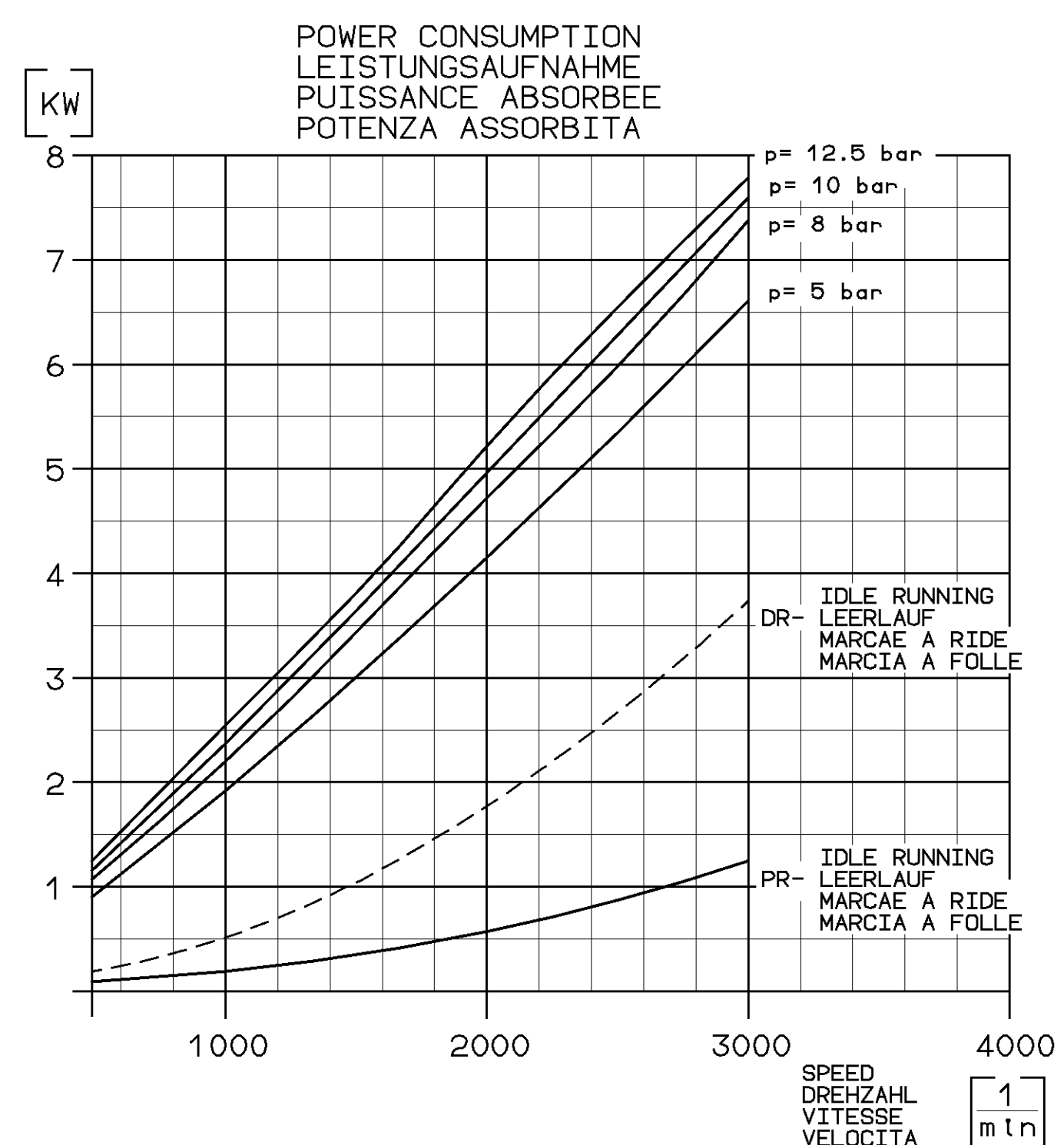




- [illegible]



MAX. PERMISSIBLE TILT DURING CONTINUOUS WORKING:
 MAX. ZULÄSSIGE NEIGUNG IM DAUERBETRIEB:
 INCLINAIISON MAX. ADMISE EN SERVICE CONTINU:
 MASSIMA INCLINAZIONE AMMESSA IN CASO DI SERVIZIO CONTINUO:

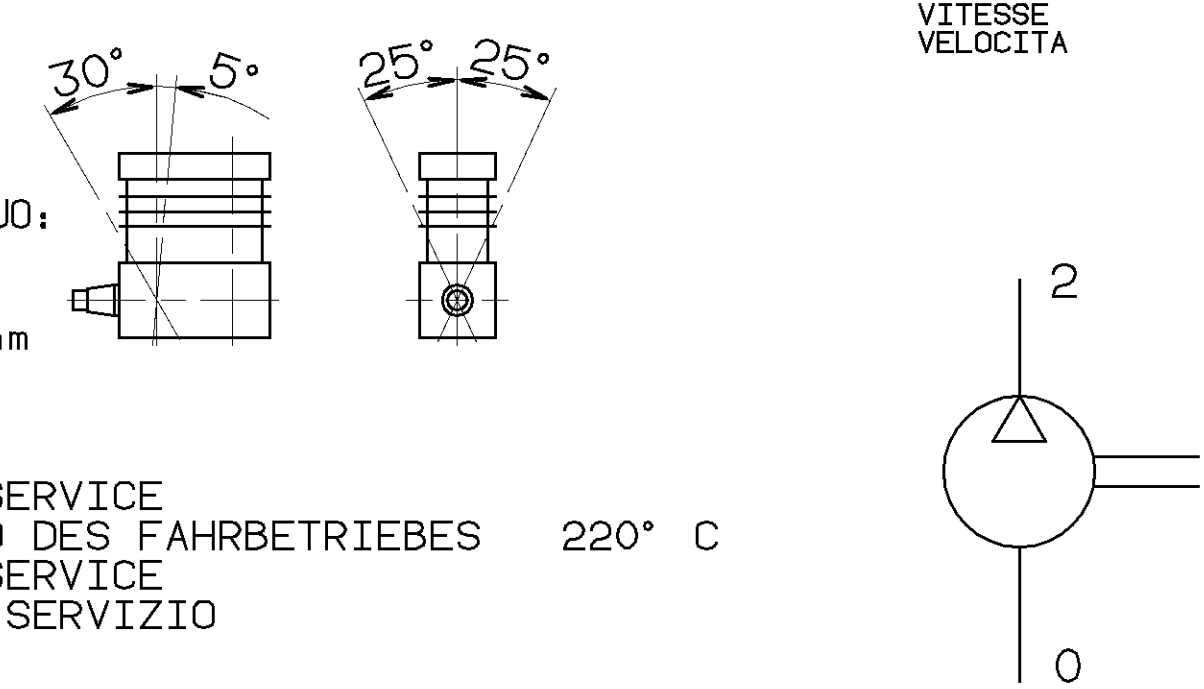
END FLOAT OF CRANKSHAFT:
 AXIALSPIEL DER KURBELWELLE: 0.05...0.4 mm
 JEU AXIAL DU VILEBREQUIN:
 GIOCO ASSIALE DELL'ALBERO A GOMITO:

MAX. PERMISSIBLE PRESSURE PORT TEMPERATURE IN SERVICE
 MAX. ZULÄSSIGE DRUCKSTÜTZENTEMPERATUR WAHREND DES FAHRBETRIEBES 220° C
 TEMPERATURE DE REFOULEMENT MAX. ADMISSIBLE EN SERVICE
 TEMPERATURA DI COMPRESSIONE MAX. AMMISSIBILE IN SERVIZIO

QUANTITY OF COOLING WATER REQUIRED
 ERFORDERLICHE KÜHLWASSERMENGE:

$n \leq 2000 \text{ min}^{-1}$	$> 6 \text{ L/mtn}$
$n > 2000 \text{ min}^{-1}$	$> 8 \text{ L/mtn}$

QUANTITE D'EAU DE REFRIGEREMENT NECESSAIRE
 QUANTITÀ D'ACQUA NECESSARIA

[illegible]